

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Werkzeug nicht, wenn Sie müde sind oder Ihre Konzentration beeinträchtigt ist.	Do not use the tool if you are tired or if your concentration is impaired.	N'utilisez pas l'outil si vous êtes fatigué ou si votre concentration est altérée.	Non utilizzare lo strumento se si è stanchi o se la concentrazione è ridotta.	Gebruik het apparaat niet als u moe bent of als uw concentratie verminderd is.	No utilice la herramienta si está cansado o si tiene problemas de concentración.	Nářadí nepoužívejte, pokud jste unavení nebo máte zhoršenou koncentraci.	Nemojte koristiti alat ako ste umorni ili vam je koncentracija oslabljena.	Orodja ne uporabljajte, če ste utrujeni ali imate moteno koncentracijo.	Ne használja a szerszámot, ha fáradt vagy koncentrációja csökkent.
Schneiden Sie nur Fliesen, die für das Werkzeug geeignet sind.	Only cut tiles that are suitable for the tool.	Coupez uniquement les carreaux adaptés à l'outil.	Tagliare solo piastrelle adatte all'utensile.	Snijd alleen tegels die geschikt zijn voor het gereedschap.	Corte únicamente baldosas que sean adecuadas para la herramienta.	Řezejte pouze dlaždice, které jsou vhodné pro daný nástroj.	Režite samo pločice koje su prikladne za alat.	Režite samo ploščice, ki so primerne za orodje.	Csak a szerszámhoz megfelelő csempét vágja.
Halten Sie Hände und Finger von der Schneideklinge fern.	Keep hands and fingers away from the cutting blade.	Gardez les mains et les doigts éloignés de la lame de coupe.	Tenere le mani e le dita lontane dalla lama da taglio.	Houd handen en vingers uit de buurt van het snijmes.	Mantenga las manos y los dedos alejados de la cuchilla de corte.	Udržujte ruce a prsty v dostatečné vzdálenosti od řezného kotouče.	Držite ruke i prste podalje od oštrice za rezanje.	Roke in prste držite stran od rezila.	Tartsa távol kezét és ujjait a vágókéstől.
Überprüfen Sie die Zangen regelmäßig auf Abnutzung oder Beschädigungen.	Check the pliers regularly for wear or damage.	Vérifiez régulièrement l'usure ou les dommages de la pince.	Controllare regolarmente le pinze per usura o danni.	Controleer de tang regelmatig op slijtage of beschadigingen.	Compruebe periódicamente si los alicates están desgastados o dañados.	Pravidelně kontrolujte kleště, zda nejsou opotřebené nebo poškozené.	Redovito provjeravajte istrošenost ili oštećenje klijesta.	Klešče redno preverjajte glede obrabljenosti ali poškodb.	Rendszeresen ellenőrizze a fogót, hogy nem kopott-e vagy sérült-e.
Überlasten Sie den Mischer nicht.	Do not overload the mixer.	Ne surchargez pas le mixeur.	Non sovraccaricare il mixer.	Overbelast de mixer niet.	No sobrecargue la batidora.	Nepřetěžujte mixér.	Nemojte preopteriti mikser.	Ne preobremenite mešalnika.	Ne terhelje túl a keverőt.
Lagern Sie Werkzeuge an einem trockenen Ort, um Rost und Korrosion zu vermeiden.	Store tools in a dry place to avoid rust and corrosion.	Rangez les outils dans un endroit sec pour éviter la rouille et la corrosion.	Conservare gli strumenti in un luogo asciutto per evitare ruggine e corrosione.	Bewaar gereedschap op een droge plaats om roest en corrosie te voorkomen.	Guarde las herramientas en un lugar seco para evitar la oxidación y la corrosión.	Nářadí skladujte na suchém místě, aby se zabránilo korozi a korozi.	Čuvajte alate na suhom mjestu kako biste izbjegli hrđu i koroziju.	Orodje shranjujte na suhem mestu, da preprečite rjo in korozijo.	A szerszámokat száraz helyen tárolja a rozsda és korrózió elkerülése érdekében.
Bewahren Sie Werkzeuge außerhalb der Reichweite von Kindern auf.	Keep tools out of the reach of children.	Gardez les outils hors de portée des enfants.	Tenere gli strumenti fuori dalla portata dei bambini.	Houd gereedschap buiten het bereik van kinderen.	Mantenga las herramientas fuera del alcance de los niños.	Uchovávejte nářadí mimo dosah dětí.	Držite alate izvan dohvata djece.	Orodje hranite izven dosega otrok.	A szerszámokat tartsa távol a gyermekektől.
Arbeiten Sie in gut belüfteten Bereichen, um das Einatmen von Staub zu minimieren.	Work in well-ventilated areas to minimize dust inhalation.	Travaillez dans des zones bien ventilées pour minimiser l'inhalation de poussière.	Lavorare in aree ben ventilate per ridurre al minimo l'inalazione di polvere.	Werk in goed geventileerde ruimtes om het inademen van stof te minimaliseren.	Trabaje en áreas bien ventiladas para minimizar la inhalación de polvo.	Pracujte v dobře větraných prostorách, abyste minimalizovali vdechování prachu.	Radite u dobro prozračenim prostorima kako biste smanjili udisanje prašine.	Delajte v dobro prezračenih prostorih, da zmanjšate vdihavanje prahu.	Jól szellőző helyen dolgozzon, hogy minimalizálja a por belélegzését.
Verwenden Sie Staubabsaugung oder Atemschutzmasken, um die Belastung durch Feinstaub zu reduzieren.	Use dust extraction or respiratory masks to reduce exposure to fine dust.	Utiliser un système d'extraction de poussière ou des respirateurs pour réduire l'exposition aux poussières fines.	Utilizzare aspiratori o respiratori per ridurre l'esposizione alle polveri sottili.	Gebruik stofafzuiging of een ademhalingsstoel om de blootstelling aan fijn stof te verminderen.	Utilice extracción de polvo o respiradores para reducir la exposición al polvo fino.	Ke snížení expozice jemnému prachu používejte odsávání prachu nebo respirátory.	Koristite usisivače prašine ili respiratore kako biste smanjili izloženost finoj prašini.	Za zmanjšanje izpostavljenosti drobnemu prahu uporabljajte sesalnik prahu ali respiratorje.	Használjon porelszívót vagy légzőkészüléket a finom pornak való kitettség csökkentése érdekében.
Achten Sie auf ergonomische Arbeitsweisen, um Rücken- und Gelenkschmerzen vorzubeugen.	Pay attention to ergonomic working practices to prevent back and joint pain.	Faites attention aux méthodes de travail ergonomiques pour prévenir les douleurs au dos et aux articulations.	Prestare attenzione ai metodi di lavoro ergonomici per prevenire dolori alla schiena e alle articolazioni.	Besteed aandacht aan ergonomische werkmethoden om rug- en gewrichtspijn te voorkomen.	Preste atención a los métodos de trabajo ergonómicos para prevenir dolores de espalda y articulaciones.	Dbejte na ergonomické pracovní postupy, abyste předešli bolestem zad a kloubů.	Obratite pozornost na ergonomske metode rada kako biste spriječili bolove u leđima i zglobovima.	Bodite pozorni na ergonomske metode dela, da preprečite bolečine v hrbtu in sklepih.	Ügyeljen az ergonomikus munkamódszerekre a hát- és ízületi fájdalmak megelőzése érdekében.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30194256									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Halten Sie Hände und Finger von der Schneideklinge fern.	Keep hands and fingers away from the cutting blade.	Gardez les mains et les doigts éloignés de la lame de coupe.	Tenere le mani e le dita lontane dalla lama da taglio.	Houd handen en vingers uit de buurt van het snijmes.	Mantenga las manos y los dedos alejados de la cuchilla de corte.	Udržujte ruce a prsty v dostatečné vzdálenosti od řezného kotouče.	Držite ruke i prste podalje od oštrice za rezanje.	Roke in prste držite stran od rezila.	Tartsa távol kezét és ujjait a vágókéstől.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Bewahren Sie Werkzeuge außerhalb der Reichweite von Kindern auf.	Keep tools out of the reach of children.	Gardez les outils hors de portée des enfants.	Tenere gli strumenti fuori dalla portata dei bambini.	Houd gereedschap buiten het bereik van kinderen.	Mantenga las herramientas fuera del alcance de los niños.	Uchovávejte nářadí mimo dosah dětí.	Držite alate izvan dohvata djece.	Orodje hranite izven dosega otrok.	A szerszámokat tartsa távol a gyerekektől.
Arbeiten Sie in gut belüfteten Bereichen, um das Einatmen von Staub zu minimieren.	Work in well-ventilated areas to minimize dust inhalation.	Travaillez dans des zones bien ventilées pour minimiser l'inhalation de poussière.	Lavorare in aree ben ventilate per ridurre al minimo l'inalazione di polvere.	Werk in goed geventileerde ruimtes om het inademen van stof te minimaliseren.	Trabaje en áreas bien ventiladas para minimizar la inhalación de polvo.	Pracujte v dobře větraných prostorách, abyste minimalizovali vdechování prachu.	Radite u dobro prozračenim prostorima kako biste smanjili udisanje prašine.	Delajte v dobro prezračenih prostorih, da zmanjšate vdihavanje prahu.	Jól szellőző helyen dolgozzon, hogy minimalizálja a por belélegzését.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30194256									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Vor Gebrauch das Handbuch lesen und die Sicherheitsanweisung en verstehen.	Read the manual and understand the safety instructions before use.	Lisez le manuel et comprenez les instructions de sécurité avant utilisation.	Leggere il manuale e comprendere le istruzioni di sicurezza prima dell'uso.	Lees vóór gebruik de handleiding en zorg ervoor dat u de veiligheidsinstructies begrijpt.	Lea el manual y comprenda las instrucciones de seguridad antes de su uso.	Před použitím si přečtete návod a pochopte bezpečnostní pokyny.	Pročitajte priručnik i razumite sigurnosne upute prije uporabe.	Pred uporabo preberite priročnik in razumejte varnostna navodila.	Használat előtt olvassa el a kézikönyvet, és ismerje meg a biztonsági utasításokat.
Benutzen Sie das Werkzeug nicht, wenn es beschädigt ist oder nicht ordnungsgemäß funktioniert.	Do not use the tool if it is damaged or not working properly.	N'utilisez pas l'outil s'il est endommagé ou s'il ne fonctionne pas correctement.	Non utilizzare lo strumento se è danneggiato o non funziona correttamente.	Gebruik het gereedschap niet als het beschadigd is of niet goed functioneert.	No utilice la herramienta si está dañada o no funciona correctamente.	Nepoužívejte nástroj, pokud je poškozený nebo nefunguje správně.	Nemojte koristiti alat ako je oštećen ili ne radi ispravno.	Orodja ne uporabljajte, če je poškodovano ali ne deluje pravilno.	Ne használja a szerszámot, ha az sérült vagy nem működik megfelelően.
Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, wie etwa eine Schutzbrille und Gehörschutz.	Wear appropriate protective equipment, such as safety glasses and hearing protection.	Portez un équipement de protection approprié tel que des lunettes de sécurité et une protection auditive.	Indossare dispositivi di protezione adeguati come occhiali di sicurezza e protezioni per l'udito.	Draag geschikte beschermende uitrusting, zoals een veiligheidsbril en gehoorbescherming.	Utilice equipo de protección adecuado, como gafas de seguridad y protección auditiva.	Používejte vhodné ochranné prostředky, jako jsou ochranné brýle a ochrana sluchu.	Nosite odgovarajuću zaštitnu opremu kao što su sigurnosne naočale i zaštita za sluh.	Nosite primerno zaščitno opremo, kot so zaščitna očala in zaščita za sluh.	Viseljen megfelelő védőfelszerelést, például védőszemüveget és hallásvédőt.

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30194256									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Bei elektrischen Trockenbauwerkzeug en darauf achten, dass die Stromversorgung ordnungsgemäß angeschlossen ist und keine beschädigten Kabel verwendet werden.	When using electric drywall tools, make sure the power supply is properly connected and that no damaged cords are used.	Lorsque vous utilisez des outils électriques pour cloisons sèches, assurez-vous que l'alimentation électrique est correctement connectée et qu'aucun câble endommagé n'est utilisé.	Quando si utilizzano utensili elettrici per cartongesso, assicurarsi che l'alimentazione sia collegata correttamente e che non vengano utilizzati cavi danneggiati.	Zorg er bij het gebruik van elektrisch gipsplaatgereedschap voor dat de stroomvoorziening goed is aangesloten en dat er geen beschadigde kabels worden gebruikt.	Cuando utilice herramientas eléctricas para paneles de yeso, asegúrese de que la fuente de alimentación esté conectada correctamente y de que no se utilicen cables dañados.	Při použití elektrického nářadí pro sádkartonové desky se ujistěte, že je správně připojen zdroj napájení a že nejsou použity žádné poškozené kabely.	Kada koristite električne alate za suhozid, uvjerite se da je napajanje ispravno priključeno i da se ne koriste oštećeni kabe .	Pri uporabi električnih orodij za suhomontažno gradnjo se prepričajte, da je napajalnik pravilno priključen in da ne uporabljate poškodovanih kablov.	Elektromos gipszkarton szerszámok használatakor ügyeljen arra, hogy a tápegység megfelelően legyen csatlakoztatva, és ne használjon sérült kábeleket.
Werkzeuge nicht in der Nähe von Wasser oder feuchten Bedingungen verwenden, es sei denn, sie sind für den Einsatz unter diesen Bedingungen ausgelegt.	Do not use tools near water or in wet conditions unless they are designed for use in these conditions.	N'utilisez pas d'outils à proximité de l'eau ou dans des conditions humides, à moins qu'ils ne soient conçus pour être utilisés dans ces conditions.	Non utilizzare gli strumenti vicino all'acqua o in ambienti umidi a meno che non siano progettati per l'uso in tali condizioni.	Gebruik gereedschap niet in de buurt van water of vochtige omstandigheden, tenzij ze zijn ontworpen voor gebruik in die omstandigheden.	No utilice herramientas cerca del agua o en condiciones húmedas a menos que estén diseñadas para usarse en esas condiciones.	Nepoužívejte nástroje v blízkosti vody nebo vlhkého prostředí, pokud nejsou určeny pro použití v těchto podmínkách.	Ne koristite alate u blizini vode ili vlažnih uvjeta osim ako nisu namijenjeni za korištenje u takvim uvjetima.	Orodja ne uporabljajte v bližini vode ali v vlažnih pogojih, razen če so zasnovana za uporabo v teh pogojih.	Ne használjon szerszámokat víz vagy nedves körülmények közelében, hacsak nem ilyen körülmények között történő használatra tervezték.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Halten Sie Hände und Körper vom Betriebsbereich des Werkzeugs fern.	Keep hands and body away from the operating area of the tool.	Gardez les mains et le corps éloignés de la zone d'utilisation de l'outil.	Tenere le mani e il corpo lontani dall'area operativa dell'utensile.	Houd handen en lichaam uit de buurt van het werkgebied van het gereedschap.	Mantenga las manos y el cuerpo alejados del área de operación de la herramienta.	Udržujte ruce a tělo mimo pracovní oblast nástroje.	Ruke i tijelo držite dalje od područja rada alata.	Roke in telo držite stran od delovnega območja orodja.	Tartsa távol kezét és testét a szerszám kezelési területétől.
Werkzeuge an einem sicheren Ort lagern, außerhalb der Reichweite von Kindern oder unbefugten Personen.	Store tools in a safe place, out of the reach of children or unauthorized persons.	Rangez les outils dans un endroit sûr, hors de portée des enfants ou des personnes non autorisées.	Conservare gli utensili in un luogo sicuro, fuori dalla portata dei bambini o di persone non autorizzate.	Bewaar gereedschap op een veilige plaats, buiten het bereik van kinderen of onbevoegde personen.	Guarde las herramientas en un lugar seguro, fuera del alcance de los niños o personas no autorizadas.	Nářadí skladujte na bezpečném místě, mimo dosah dětí nebo nepovolanych osob.	Alat čuvajte na sigurnom mjestu, izvan dohvata djece ili neovlaštenih osoba.	Orodja hranite na varnem mestu, izven dosega otrok ali nepooblaščenih oseb.	A szerszámokat biztonságos helyen, gyermekektől vagy illetéktelen személyektől elzárva tárolja.
Bei Werkzeugen mit Hitzeentwicklung oder Funkenflug darauf achten, dass keine brennbaren Materialien in der Nähe sind.	When using tools that generate heat or sparks, make sure that there are no flammable materials nearby.	Lorsque vous utilisez des outils générant de la chaleur ou des étincelles, assurez-vous qu'il n'y a aucun matériau inflammable à proximité.	Quando si utilizzano strumenti che generano calore o scintille, assicurarsi che non vi siano materiali infiammabili nelle vicinanze.	Wanneer u gereedschap gebruikt dat hitte of vonken genereert, zorg er dan voor dat er geen brandbare materialen in de buurt zijn.	Cuando utilice herramientas que generen calor o chispas, asegúrese de que no haya materiales inflamables cerca.	Při používání nástrojů, které vytvářejí teplo nebo jiskry, se ujistěte, že v blízkosti nejsou žádné hořlavé materiály.	Kada koristite alate koji stvaraju toplinu ili iskrenje, pazite da u blizini nema zapaljivih materijala.	Pri uporabi orodja, ki ustvarja toploto ali iskre, se prepričajte, da v bližini ni vnetljivih materialov.	Hőt vagy szikrát termelő szerszámok használatakor ügyeljen arra, hogy a közelben ne legyenek gyúlékony anyagok.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30194256									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.	Use the product only for its intended purpose.	Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.	Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.	Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.	Utilice el producto únicamente para el fin previsto.	Používejte výrobek pouze k určenému účelu.	Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.	Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.	A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veuillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást Olvassa el figyelmesen a felsorolt
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyerekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.